

MARVEL
LIMITED SERIES

2 of 4

ABNETT
LANNING
WALKER
MAGYAR

A N N I H I L A T I O N

NOVA



RATED A



00211

7 59606 05936 2

DIRECT EDITION

\$2.99 US \$4.25 CAN

ANNIHILATION

DÍA DE ANIQUILACIÓN

UNA DESTRUCTIVA FUERZA ATRAVESÓ EL LÍMITE DE NUESTRO UNIVERSO VIOLENTAMENTE Y EXTERMINO MILLONES DE MUNDOS. EL MOMENTO EN EL QUE ESTA OLA DE ANIQUILACIÓN IRRUMPIÓ EN NUESTRO UNIVERSO SE MARCO COMO EL DÍA DE ANIQUILACIÓN

DÍA DE ANIQUILACIÓN, MÁS 7

XANDAR, HOGAR DE LA FUERZA PACIFICADORA INTERGALÁCTICA CONOCIDA COMO LOS NOVA CORPS, ES ATACADA POR ANNIHILIUS, EL LÍDER INDISCUTIBLE DE LA OLA, Y DE SU ARMADA. LA SIGUIENTE BATALLA FUE DEVASTADORA. LOS NOVA CORPS CAYERON DEMASIADO DEPRISA.

DÍA DE ANIQUILACIÓN, MÁS 11

RICHARD RIDER, EL ÚLTIMO NOVA SUPERVIVIENTE, CONECTA CON LA MENTE COLECTIVA XANDARIANA, LA SUPER-COMPUTADORA DEL PLANETA QUE CONTROLA LA FUERZA NOVA. PARA SALVAR LA CULTURA XANDARIANA, LA MENTE COLECTIVA DESCARGA TANTO SU PODER COMO SU CONOCIMIENTO DIRECTAMENTE EN EL CUERPO Y LA MENTE DE NOVA. EL PODER ES TAN GRANDE QUE RICHARD TEME PERDER EL CONTROL Y VOLVERSE LOCO.

TRAS DESATAR LA FUERZA NOVA EN UNA NAVE DE BATALLA DE LA OLA DE ANIQUILACIÓN, NOVA CAE ENTRE LAS RUINAS DE XANDAR DONDE CONOCE A DRAX EL DESTRUCTOR Y A CAMMI, DOS SUPERVIVIENTES DEL GENOCIDIO.



TRADUCE
X-CHEMA

MAQUETEA
CHIMBO

WRITERS
DAN ABNETT &
ANDY LANNING

PENCILER
KEV WALKER

INKER
RICK MAGYAR

COLOR ART
BRIAN REBER

LETTERS
VC'S CORY PETT

COVER PAINTER
GABRIELE DELL'OTTO

PRODUCTION
JACOB CHABOT

ASSISTANT EDITORS
MOLLY LAZER &
AUBREY SITTERSON

EDITOR
ANDY SCHMIDT

EDITOR IN CHIEF
JOE QUESADA

PUBLISHER
DAN BUCKLEY



SOY DRAX.
ESTA ES
CAMMI.



BUSCAMOS
UN MODO DE SALIR
DE ESTE CEMENTERIO.
EN UNA NAVE.

VALE,
QUE TENGAS
SUERTE.

AYÚDANOS
A ENCONTRAR
UNA NAVE.



ESO NO
VALE PARA MÍ.
PERO COMO HE
DICHO, BUENA
SUERTE.

DEBERÍAMOS
MANTENERNOS
JUNTOS.

MIRA DE
VERDAD QUE ME
ENCANTARÍA, PERO
NO TE GUSTARÍA
TENERME CERCA.



SÍ, ME GUSTARÍA.
ERES UN NOVA. TIENES
PERMISOS DE ACCESO --
CÓDIGOS DE CONTROL.

SABES DONDE
ESTÁN LOS
HANGARES
SECRETOS.

PUEDES
CONSEGUIRNOS
UNA NAVE, Y TENER LA
AUTORIDAD PARA
ACTIVAR SUS
SISTEMAS.



MIRA...
DRAX, NO?
TE LO DIRE
CLARO.

NO QUIERES
TENERME CERCA
DE TI Y DE LA
CHICA. NO SOY
FIABLE.

LA
DECISIÓN ES
NUESTRA.



¡POR EL
AMOR DE DIOS!
¡SOY UNA PERSONA
PELIGROSA PARA
TENERLA CERCA!

Y UNO PARA TODOS

LAS RUINAS DE NÁNDAR. 1
DÍA DE ANIQUILACIÓN, MÁS II.

MIRA A TU
ALREDEDOR/ NO
ERES MÁS
PELIGROSO QUE LO
QUE HEZO ESTO!

X-CHEMA CHIMBO
TRADUCE MAQUETA

DAN ADDETT and ANDY LARING WRITERS | KEV WALKER PENCILER | RICH MARGAR INKER | BRIAN REBER COLORS | VC'S CORY PETIT LETTERS | GABRIELE DELL'OTTO COVER PAINTER | MOLLY LAZER & RUBY SITTERSON ASSISTANT EDITORS | ANDY SCHMIDT EDITOR | JOE QUESADA EDITOR IN CHIEF | DAN BUCKLEY PUBLISHER



CORRECTO.
AUN ASI--

SI NO ES
POR MI, HAZLO
POR LA CHICA. ¿TÚ
ERES NATIVO DE LA
TIERRA, NO?



¿COMO
LO
SABES?

PUEDO
OLERLO. ELLA
TAMBIEN ES DE
LA TIERRA.

¿ERES
TERRES-
TRE?

SOY DE COOT
BLUFF, ALASKA.



NO LO
CONOZCO.

TIENES
SUERTE.



¿CALLEJÓN
SIN SALIDA?

ES PARECIDO A
ESTO, PERO CON
MAS NIEVE Y
MENOS INVASORES
ALIENIGENAS.



ASI, QUE
ESE TRAJE--

UNIFORME.

LO QUE
SEA. BASTANTE
HORTERA.

GRACIAS
POR ESO.

LO DIGO EN EL
BUEN SENTIDO,
ESTA REALMENTE
AJUSTADO.

BUENO,
SUPONGO
QUE--

BONITO
CULO.



¿DISCULPA?

ATENCIÓN.

ATENCIÓN,
RICHARD.

NO AHORA
MENTE
COLECTIVA.

¿NO AHORA,
QUE?



TU NO.

NOVA 11249-44396. ES CRÍTICO QUE ME PRESTES ATENCIÓN AHORA.

¡CÁLLATE!

¿EH?

¿ACABAS DE DECIRME QUE ME CALLE? ME HA DICHO QUE ME CALLE.



¿LO HICISTE?

NO./NO./ ¡DÉNME UN SEGUNDO, AQUÍ!

¡ATENCIÓN!

¿QUE?



PRIORIDAD SECUNDARIA DE LOS NOVA CORPS: PROTEGER Y SALVAGUARDAR LA MENTE COLECTIVA XANDARIANA. ES IMPERATIVO QUE TE PONGAS EN MARCHA AHORA.

EY, PUEDO VERTE.

HE ACCEDIDO AL INTERFAZ VISUAL MEDIANTE TU VISOR. NO HAY TIEMPO QUE PERDER.

PARA PROTEGER LA MENTE COLECTIVA XANDARIANA Y LA FUERZA NOVA, DEBES SALIR DE ESTE LUGAR INMEDIATAMENTE Y ENCONTRAR UN PUERTO SEGURO



BUENO, ESO NO FUNCIONO MUY BIEN LA ULTIMA VEZ QUE LO INTENTAMOS.

PERDISTE EL CONTROL DE LA FUERZA NOVA.

¿DE VERDAD? TE AMISE QUE PODIA PASAR.

DEBES MANTENER TUS EMOCIONES EN ORDEN A PARTIR DE AHORA, RICHARD.

¡DAME UN RESPIRO! ¡TODO ESTO ES MUY INTENSO!



AHORA HABLA CONSIGO MISMO.

ESO ES LO QUE PARECE.

¡NO! ¡AHORA VES A ESCUCHARME TU POR UN SEGUNDO! ¡VÁS!

NO, NO.

¡DÉJAME TERMINAR DE UNA VEZ!



EN REALIDAD, CREO QUE ESTA EN UNA CONFERENCIA VIRTUAL CON SU SISTEMA DE CONTROL MAESTRO.

¿O SEA QUE EN REALIDAD NO HABLA CONSIGO MISMO?

ESO ESPERO.



¡CIERRA LA BOCA POR UN SEGUNDO! /SE QUE ES IMPORTANTE LLEVARTE A UN LUGAR SEGURO! /LO SE!

¡POR ESO DEJE QUE TE DESCARGARAS EN MÍ!

PERO ES DEMASIADO. EL PODER ES DEMASIADO. ¡APENAS ME ATREVO A RESPIRAR POR MIEDO A PERDER EL CONTROL.

TE AYUDARE RICHARD. TE AYUDARE A CONTENER LA FUERZA NOVA.



PROMESAS, PROMESAS. ¿DONDE ESTABAS CUANDO ENLOQUECÍ HACE NADA?

RICHARD, HE ACCEDIDO A LOS ARCHIVOS. EL INDIVIDUO "DRAX" APARECE COMO ASESINO DE MASAS "DRAX EL DESTRUCTOR."

¿Y QUE? ¿ES QUE AHORA QUIERES QUE LO ARRESTE?

DÉJALO. CONTRAPRODUENTE PARA TU MISIÓN PRIMARIA



SON SUPERVIVENTES, ÉL Y LA CHICA. NO PUEDO SIMPLEMENTE DEJARLOS AQUÍ. INCLUSO SI EL ES UN ASESINO.

ERES TODO LO QUE QUEDA DE LOS NOVA CORPS, RICHARD. TIENES UN OBJETIVO PRIMARIO QUE COMPLETAR.

SI SOY TODO LO QUE QUEDA DE LOS NOVA CORPS, MENTE COLECTIVA, ENTONCES SOY TODO LO QUE QUEDA DEL LEMA. PROTEGER Y SERVIR. DEBER. VIENE CON EL CASCO

ESA LÓGICA ES INSIDIOSA, RICHARD.



SI, BUENO... JODETE.

¿DRAX?

¿SI?

¿ALGUNA RELACION CON DRAX EL DESTRUCTOR?

NO. ESE ES ALGUN OTRO TIO.

MÁS ALTO TIO, MUCHO MÁS ALTO.



ASÍ QUE, ¿NINGUNA ANTECEDENTE, DE... DESTRUCCIÓN EN TU FICHA?



¿Y SI LO HUBIERA?



SOLO PREGUNTABA. VAMOS. SEGUÍDME.



¿QUE ESTAS HACIENDO, RICHARD?

SE LO QUE ESTAS HACIENDO.

¿ENTONCES POR QUE PREGUNTAS?

ESTAS TRABAJANDO CON UN CONOCIDO ASESINO DE MASAS. ESTAS HACIENDO PRECISAMENTE EL OPUESTO DE LO QUE TE PEDI QUE HICIERAS.

¿ME VAS A AYUDAR A LOCALIZAR UN HANGAR ACTIVO O QUE?

ESTAS TRABAJANDO CON UN CONOCIDO ASESINO DE MASAS Y HACIENDO PRECISAMENTE LO CONTRARIO DE LO QUE TE PEDI QUE HICIERAS PORQUE NO QUIERES HACER LO QUE TE PEDI QUE HICIERAS.

¿ME VAS A AYUDAR O SIMPLEMENTE VAS A QUEDARTE AHÍ HABLÁNDOME?



¿ES ASÍ, RICHARD?

CUANTO MAS PRONTO ME AYUDES A ENCONTRAR, MAS PRONTO PODRE LLEVAR A LUGAR SEGURO A ESTA GENTE Y VOLVER A TU MISION PRIMARIA.

¿ESTAS HACIENDO ESTO PARA EVITAR USAR TUS PODERES, O NO?

ESTAS ASUSTADO.



SI ESTOY ASUSTADO. ¿DEA CUERDO? YA LO HE ADMITIDO. ¿CONTENTO? ESTOY MUERTO DE MIEDO COMO LA ULTIMA VEZ.

ASÍ QUE... ¿VAS A AYUDARME?

ENCUENTRA UNA ESCOTILLA DE DESCENSO Y DIRIGETE AL SUBNIVEL 8613.



ASÍ ME GUSTA ¿VER? SABIA QUE PODRIAMOS SER AMIGOS.

VUELVE A HABLAR CONSIGO MISMO.

SI, SI CONTINUA ASÍ, PUEDE QUE TENGA QUE MATARLO.

¿POR SU PROPIO BIEN?

POR SUPUESTO.

**SUBNIVELES DEL HABITAT ORIENTAL DE MANDAR,
NOVENTA MINUTOS DESPUES...**

BUENO DRAX, NUNCA ME
HAS CONTADO COMO
SOBREVIVISTE LA
CHICA Y TU.

TUVIMOS SUERTE.
ESTABAMOS EN
UN TRANSPORTE.
SE ESTRELLÓ.

ESO NO
SUENA
AFORTUNADO.

SUENA COMO
SUENA. ¿DONDE
ESTA ESA NAVE?

DEBERÍA
ESTAR
JUSTO...

SHKK-

SHKK

SHKK-
KKKCT

...AQUÍ.

SE ESTÁN
COMIENDO
LAS NAVES.

ES LO QUE
HACEN.

¿QUE SON?
¿LO SABES?

INVASORES
ALIENIGENAS.

GRACIAS,
ESO YA LO
SABIA.

GROSERO.

¿NO TIENES
SU NOMBRE, NI
NADA?

NUNCA ME HE ENCONTRADO CON NADA COMO ESTO EN MI VIDA.

Y ME HE ENCONTRADO CON MUCHO.

¿Y DESTRUIDO TAMBIÉN? SUPONGO QUE SÍ. POR CIERTO, POR ENTONCES ERAS MUY HAN SOLO.

MENTE COLECTIVA, TENEMOS QUE ENCONTRAR OTRO HANGAR. ¿ALGUNA SUGERENCIA? ESTO ES UN DESASTRE.

PRUEBA EL SUBNIVEL 3415 Y--

NOS HAN VISTO.

¿DRAX?

VE, TE GUARDO LAS ESPALDAS.

P--

SÁCALA DE AQUÍ, NOVA.

SK
LK



OH-OH,
POR AQUÍ
NO.

¡MERDA!

¡MUEVETE!

RICHARD, ACCEDE
A TU RESERVA DE
PODER.



NOVA 11249-44396. ES
IMPERATIVO QUE ACCEDAS A TU
RESERVA DE PODER Y UTILICES
FUERZA LETAL.

NO, PUEDO
HACERLO
SIN--



BWAAM

YAAAAH!



CAMMI!!



SHUKKS!



ESO CASI LE
ARRANCA LA CABEZA
DE UN MORDISCO.
¿QUE DIABLOS PASA
CONTIGO?

TIENES
PODERES,
¿NO?

SI.



¿Y PARA QUE
LOS ESTAS
RESERVANDO?

DÉJAME EN
PAZ.





NO, REALMENTE NO SOY ESE DRAX.

NO, YO NUNCA MIENTO.

¿CON QUIEN ESTOY HABLANDO?

HEY.

CAMMI, MIRA, SIENTO QUE--



SALTATE ESA PARTE. ¿SABES QUE?

¿BONITO CULO?

APARTE DE ESO.

ESTAS JODIDO, ¿VERDAD? ESTA BIEN, YO ME HERÍ GRAVEMENTE A MI MISMA, ES POR ESO QUE PUEDO VERLO EN TI.



¿SABES LO QUE ES LA CULPA DEL SUPERVIENTE?

PUEDO ADMINARLO. NACÍ CON ELLA, SEGUN MI MADRE.

DEBE SER DURO, ES LO QUE DIGO. MIRA ESA HORTERADA.

GRACIAS, DE NUEVO, POR TUS PALABRAS DE ANIMO. SIGNIFICAN MUCHO, PERO... NO ES NI LA MITAD DE ESO.



UN MUNDO SIMPLEMENTE MURIÓ DELANTE DE MI, Y NO PUDE HACER NADA PARA EVITARLO.

¿PERO POR QUE TE IMPORTA? ¿NO ES TU MUNDO, NO? ERES DE LA TIERRA.

LONG ISLAND.

"LONG ISLAND TIERRA." PODRIA SER UNA PELICULA.

ME IMPORTA PORQUE SOY EL PRIMER HUMANO QUE OSTENTA EN RANGO DE CENTURION NO--



NO ME INTERESA SABERLO. SOLO INTENTABA SER AMABLE, AHORA ME HE ABURRIDO DE INTENTARLO.

ES MUCHO MAS INTERESANTE COMO UN TIO DE LONG ISLAND TERMINA CON, YA SABES, SUPER PODERES.

¿TIENES SUPER PODERES, NO?

LOS TENGO.

ENTONCES, ¿NACISTE CON ELLOS?

MANDE UN CUPÓN POR CORREO.



NO ERES TAN GRACIOSO. ¿TE DICE LA GENTE QUE ERES DIVERTIDO? PORQUE NO LO ERES Y NO DEBERÍAN DECIRTEL.

ME PREGUNTO SI SPIDERMAN TIENE ALGUNA VEZ CONVERSACIONES COMO ESTAS.

ME DIERON LOS PODERES.

¿QUIEN?

ES COMPLICADO.



¿PERO EXACTAMENTE COMO CONSIGO ALGUNOS?

¿SUPER PODERES?

CREO QUE YA ESTOY LISTA.

GUAL, EN ESTE PUNTO YA NO SE QUE DECIR.



AQUÍ TIENES TU SOMBRERO DE VUELTA. NOS VAMOS.

¿HABÉIS HABLADO?

LA MENTE COLECTIVA Y YO HEMOS LLEGADO A UN ENTENDIMIENTO.

ME HA EXPLICADO TU PROBLEMA.



¿MI...

EL CONTROL DE LA FUERZA NOVA. EL PELIGRO DE PERDER EL CONTROL.

PUEDO AYUDARTE. CONCENTRACION. AUTOCONTROL. ESAS SON LAS HABILIDADES QUE PUEDO ENSEÑARTE.



¿PUEDES?

HE DESTRUIDO UN MONTON. ESO LLEVA CONCENTRACION Y AUTOCONTROL. ASI QUE SI.

¿PERO TU NO ERES, PER SE, UN "DESTRUCTOR"?

DIOS ME LIBRE.

"¿A DONDE
VAMOS?"

"SUBNIVEL
3415."

BUENO,
ESTO ESTÁ
MUCHO
MEJOR.

SISTEMAS
COMPROBADOS. EL
MOTOR ESTÁ EN CICLO
DE ACTUACION.

ESTAMOS
LISTOS PARA
PARTIR.
EXCEPTO--

¿EXCEPTO?

MIRA LOS
SCANNERS, DRAX.
LA ORBITA ESTÁ
REPLETA DE NAVES
HOSTILES.

ESTÁN
AGAZAPADAS UNAS 50
POR SECTOR. ESTÁN
PREPARANDOSE PARA
UN FESTIN AHI
ARRIBA.

EN CUANTO NOS
LANCEMOS NOS DETECTARAN
EN SUS SENSORES MUCHO ANTES
DE QUE NOS LIBERAMOS DE LA
GRAVEDAD A SUFICIENTE DISTANCIA
PARA ABRIR UNA PUERTA
ESTELAR.

PUES ABRIREMOS
LA PUERTA ESTELAR
EN CUANTO NOS
LANCEMOS.

ESO ES DE LOCOS. ABRE UNA
PUERTA ESTELAR DENTRO DE LA
ATMÓSFERA DE UN PLANETA Y
DISPARARAS UN DESTRUCTIVO
VORTICE QUE ARRASARA EL
PLANETA Y--

OH, CORRECTO.
¿ESO YA NO
IMPORTA, NO?

AUN ASÍ, LOS
PROTOCOLOS DE
SEGURIDAD DE LA NAVE
DESACTIVARAN LOS GE-
NERADORES DE PUERTA
HASTA QUE--

TU ABRIRÁS LA PUERTA
ESPACIAL. LA MENTE
COLECTIVA ME DIJO QUE CON
LA FUERZA NOVA DENTRO TUYO,
TIENES PODER GRAVIMETRICO
MÁS QUE DE SOBRA
PARA HACERLO.



PERO YO--
¿NO QUIERES? JODETE. LO VAS A HACER.

DRAX, SI ACCEDO A LA FUERZA NOVA, PODRIA PERDER EL CONTROL DE ESTA.

NO, NO LO HARAS. DUE QUE TE AYUDARIA Y LO HARE.

ESTARE AQUI MISMO. NO PERDERAS EL CONTROL.



NO PUEDO CREER QUE ESTE HACIENDO ESTO.



ABRE LA PUERTA ESTELAR. AHORA. JUSTO AHORA.

ESTAREMOS MUERTOS SI NO ABRES LA PUERTA ESTELAR AHORA MISMO.

YO--



DE ACUERDO.

OH DIOS. DUELE.

ATENCIÓN, RICHARD. DEBES PERMANECER CALMADO. ES VITAL QUE--

/NO EMPIECES AHORA./ /DRAX/ /LO ESTOY PERDIENDO/ /DRAX/



ESCÚCHAME, NO. PERDERÁS EL CONTROL.

¿POR QUÉ?

PORQUE SI LO HACES, TE MATARE.

¿ASÍ ES COMO VAS A AYUDARME?



SI, ¿ESTA FUNCIONANDO?





NYCOS TRISTIDES, A NUEVE AÑOS LUZ DE HANDBAR...



POP

¿YA HEMOS LLEGADO?

¿YA HEMOS LLEGADO?

¿TE DAS CUENTA DE QUE JAMÁS VOLVERÉ A CONFIAR EN TI?

¿TE DAS CUENTA DE QUE NO ME IMPORTA?

ABRISTE UNA PUERTA ESPACIAL. SALTAMOS, NO PERDISTE EL CONTROL.

NO ERES INÚTIL DESUÉS DE TODO.

RRRRROIIINNKKKK!



HEY, ¿DEBERÍA EL MOTOR, YA SABEIS, HACER ESE RUIDO?

NO.

EL MOTOR ESTA SOBRECARGADO. EL TIMON ESTA MUERTO.

ACTUALO DE NUEVO.



NO PUEDO. LA GRAVEDAD NOS HA CAPTURADO Y CAEMOS DEPRISA.

ATENCIÓN RICHARD. LA NAVE HA SIDO CAPTURADA POR LA GRAVEDAD Y ENTRANDO EN -

TE ESTAS VOLVIENDO MENOS Y MENOS UTIL. CADA VEZ, ¿SABES?



CRUCERO XANDARIANO EN APROXIMACION, ESTE ES EL CONTROL DE TRAFICO DE ARISTEDES. AJUSTE SU DESCENSO. VIENE DEMASIADO DEPRISA. REPITO-

LO SABEMOS, AVISANDO A.T.C., ESTAMOS SIN TIMON Y SIN CONTROL. REQUERIMOS ASISTENCIA.

*NOTA DEL TRADUCTOR A.T.C. SIGNIFICA ARISTIDES TRAFFIC CONTROL, O SEA CONTROL DE TRAFICO DE ARISTIDES





...YA OS TENGO.



¿QUASAR?

GUAY. NO CREI QUE FUERA POSIBLE...

PERO PARECE INCLUSO MAS HORTERA QUE TU.



ES SOLO UNA OPINION.

PROXIMO : QUASAR